



Nicas

EN EL EXTERIOR NEWS

EL PERIÓDICO DEL ACONTECER NICA EN EL MUNDO

¡GRATIS!

#NicaraguaLibre
#SinPres@sPolitic@s
#SOSNicaragua

LEY RENACER

*Ley de Reforzamiento
de la Adherencia
de Nicaragua
a las Condiciones
para la Reforma Electoral*

Cedillo Día a Día:

• *Apoyo al Plan
de Reforma Migratoria
del Presidente Biden*

• *Hay menos
restricciones
por COVID-19*

FEMA

*Asistencia para
gastos fúnebres
por COVID-19*

ESTADÍSTICAS DEL COVID-19

(Casos Confirmados)
- El Mundo: 152,502,340
- EE.UU: 32,421,534
- California: 3,744,830
- Los Angeles: 1,233,772
- Nicaragua: ¿6,898?

CIUDAD DE LOS ÁNGELES

*La vacuna COVID-19
ahora está disponible sin cita*



Photo:
Don Gaitán

Maripily Zavala con Dara Leiva



www.lafise.com

Honduras



¡Unimos a más familias!

Ahora puedes enviar tus remesas a través de:



y tus familiares recibirán sus remesas directamente en su cuenta de ahorro o podrán cobrarlas en nuestras sucursales a nivel nacional

Pasos a seguir:

- 1 Brinda tu número de cuenta de ahorro (12 dígitos a tu familiar)
- 2 Proporciona tus datos personales

¿Aún no tienes tu cuenta de ahorro?

Ingresa a: <http://bit.ly/CuentaDigitalHNobn>

Para mayor información de remesas ingresa a:

www.barri.com - <https://bit.ly/RemesasHN>

f USA: 1-855-552-3473



COMIDA NICA

SÁBADO Y DOMINGO SOLAMENTE

BAHO, NACATAMAL, SALPICÓN, FRITANGA

GALLINA RELLENA, LOMO RELLENO, PIERNA DE PUERCO AL HORNO, Y ARROZ A LA VALENCIANA POR ENCARGO

WE DO CATERING!



- **TODOS LOS DÍAS:** Comida Mexicana y Carnitas.
- **CARNICERÍA:** Servicio especial a las LONCHERAS y RESTAURANTES.
- Carne con corte nicaragüense para asar, salpicón y pecho (para baho)
- Café Presto, Rosquillas, Pastelitos, Biónicos, Frutas y Verduras Frescas, Zepol y cientos de productos latinos
- Productos "El Caracol", Café Avena, Semilla de Jícara, Cacao, Cebada, Pinolillo.
- Jaleas "Callejas" y Rosquillas Somoteñas

12242 E. Valley Blvd.
El Monte, CA 91732

Phone: 626 442-1190
www.ElGallitoNicaMexCocina.com



SABOR NICARAGÜENSE

RESTAURANT







1927 S. Western Ave. Los Angeles, CA 90018

Información: (323) 870-5505

Ikonicks Modern Nicaraguan Cuisine

"La Nueva Visión de la Cocina Tradicional Nicaragüense"

Filete Mignon, Carne Asada, Carne Desmenuzada, Bistec Encebollado, Bistec Entomatado, Brochetas de Carne, Cerdo y Pollo, Vigorón

GRAN APERTURA 16 DE MAYO

FAMOUS "NICA STEAK BURGER"



Pitahaya, Melón con Naranja, Chicha, Pinolillo en Jícara, Cacao, Arroz con Piña, Semilla de Jícara

Ubicado en "Old Town Monrovia", un ambiente céntrico único donde encontrará una variedad de boutiques, emocionantes opciones gastronómicas, vida de lujo y entretenimiento para toda la familia. Monumentos Históricos y Tesoros a los alrededores.

**406 South Myrtle Avenue
Monrovia, CA 91016**

**Domingo a Jueves: 12 pm a 9 pm
Viernes y Sábado: 12 pm a 11 pm**

Tel: (833) 456-6425



NUEVO RESTAURANTE NICARAGÜENSE

Restaurante con Bar completo (Whisky, Cognac, Ron, Tequila, Vinos y Cervezas Nacionales e Internacionales) y Gran Variedad de Cocteles Exquisitos (incluyendo el Macuá, trago nacional de Nicaragua). **Amplia línea de marcas Flor de Caña**



Celebre con nosotros el "Día de la Madre"
Ven y Disfruta de un plato de Comida Tradicional ó un Filete Mignon, Porterhouse Steak, Langosta y mucho más al estilo Nicaragüense. Además una foto complementaria en nuestro único y exclusivo "Magic Mirror Photo Studio"
Y muchas más sorpresas para tu Mamá. Reservación Necesaria.

We Cater Small & Big Parties



Chef 100% Nicaragüense con 27 años de experiencia

HOLLYWOOD

NOTICIAS DE Los Angeles

Cedillo Día a Día: Apoyo al Plan de Reforma Migratoria del Presidente Biden; Hay menos restricciones por COVID-19

Amigos y amigas:

En el Distrito 1, bajó la demanda en nuestros sitios de vacunación. Es importante que te vacunes. Es vital para la salud y bienestar de nuestros niños, jóvenes, personas mayores, amigos y familiares. Con nuestra comunidad a salvo del COVID-19, podemos avanzar hacia una recuperación completa. Ten en mente que solo vacunándote, si no lo haz hecho, podremos recuperarnos más rápido.

También durante una conferencia de prensa

junto con la Coalición de Derechos Plenos para los Inmigrantes, di mi apoyo incondicional al Plan de Reforma Migratoria 2021 del Presidente Biden. La Coalición y yo exigimos un camino hacia la ciudadanía para 11 millones de indocumentados que viven en los Estados Unidos para proteger a nuestras familias y fortalecer nuestra economía.

Este mes celebramos el Mes de la Herencia Asiática del Pacífico Estadounidense (APAHM por sus siglas en inglés). Está

cordialmente invitado a nuestras celebraciones para conmemorar la historia y la cultura de los estadounidenses de origen asiático, que por cierto, conforman una parte importante del Distrito 1. El tema de este año es Unidad, Empoderar, Edificar, Solidaridad, Arraigo y Comunidad. Más información del calendario de eventos aquí.

Por otra parte, comparto mis condolencias por la muerte del obispo Jon Bruno de la Diócesis Episcopal de Los Ángeles. Sirvió a nuestra comunidad durante muchos años

en la Catedral Episcopal y antes en la Iglesia de San Atanasio frente al lago Echo Park. Descanse en paz un gran pastor y amigo incomparable.

Atentamente,

Gil Cedillo, Concejal, Distrito 1

www.GilCedillo.com

Facebook: @cmgilcedillo | Instagram: @cmgilcedillo | Twitter: @cmgilcedillo

Cortesía: Distrito 1 Office. ■

Alcalde Garcetti Amplia El Acceso A Vacunas

El alcalde Eric Garcetti realiza modificaciones al Programa de Vacunación de COVID de la ciudad para ampliar el acceso a todos los angelinos.

Mientras que el puesto de vacunación del Estadio de los Dodgers cerrará a fines de mayo, la ciudad abrirá más opciones sin citas y aumentará el número de dosis en centros de atención ambulatorios y clínicas móviles.

La vacuna del COVID salvan vidas y llevarla directamente a las comunidades, es un esfuerzo de la ciudad para que la vacunación sea lo más fácil, rápida y segura para todos.

Visitar el centro de vacunación del alcalde aquí:

<https://corona-virus.la/Vaccine>

La vacuna COVID-19 ahora está disponible sin cita

- ★ Todos los residentes del condado de Los Ángeles de 16 años o más son elegibles, sin importar su estatus migratorio.
- ★ No se necesita cita.* (Vea las ubicaciones a continuación)
- ★ La vacuna es gratis, no se necesita seguro médico.
- ★ Se ofrecen Pfizer, Moderna y Johnson & Johnson.

*Aunque no es obligado, aun puede planear con anticipación y pre-registrarse para recibir su vacunación en: <https://Coronavirus.LACity.org/ListaVacuna> ó llamando al 1-833-540-0473.

UBICACIONES DE LOS SITIOS ACCESIBLES A PIE (NO SE REQUIERE CITA)

HORARIO: Lunes - Sábado (8 am - 3 pm)

- ★ **California State University Los Angeles (Accesible a pie con estacionamiento o con autoservicio)**
5151 State University Dr., Los

Angeles, CA 90032

Ofreciendo Pfizer

- ★ **University of Southern California (Accesible a pie con estacionamiento)**

3701 Flower St., Los Angeles, CA 90007

Ofreciendo Pfizer

- ★ **Lincoln Park (Accesible a pie con estacionamiento limitado)**

3501 Valley Blvd., Los Angeles, CA 9003

Ofreciendo Pfizer

- ★ **Pierce College (Accesible a pie con estacionamiento)**

20498 Victory Blvd., Woodland Hills, CA 91306

Ofreciendo Moderna y Johnson & Johnson

- ★ **San Fernando Park (Accesible a pie con estacionamiento limitado)**

208 Park Ave., San Fernando, CA 91340

Ofreciendo Moderna

- ★ **Los Angeles Southwest College (Accesible a pie con estacionamiento)**

1600 W. Imperial Hwy., Los Angeles, CA 90047

Ofreciendo Pfizer

- ★ **Century City (Accesible a pie con estacionamiento)**

2000 Avenue of the Stars, Los Angeles, CA 90067

El estacionamiento se encuentra en Constellation Blvd. en el parking subterráneo

Ofreciendo Pfizer y Johnson & Johnson

UBICACIONES DE SITIOS MÓVILES 5/4 - 5/8 (NO SE REQUIERE CITA)

Todos los sitios móviles ofrecen Pfizer y Johnson & Johnson.

HORARIO: martes - sábado 9 am - 2 pm (Estándar)

**** Horario extendido a la noche: martes a sábado de 9 am a 9 pm**

- ★ **South Park Recreation Center - South Park**

345 E. 51st St., Los Angeles, CA 90011

**** HORARIO DE CLÍNICA NOCTURNA 9 am - 9 pm**

- ★ **Teatro Frida Kahlo Theater - Westlake**

2332 W. 4th St., Los Angeles, CA 90057

- ★ **Andres and Maria Cardenas Rec Center - Panorama City**

14740 Blythe St., Panorama City, CA 91402

- ★ **Sylmar Recreation Center - Sylmar**

13109 Borden Ave., Sylmar, CA 91342

- ★ **Luther Burbank Middle School - Highland Park**

6045 York Blvd., Los Angeles, CA 90042

- ★ **Banning Recreation Center - Wilmington**

375 N. Ave 63, Los Angeles, CA 90042

- ★ **Baldwin Hills Crenshaw Plaza - Sears - Baldwin Hills/Crenshaw**

3755 Santa Rosalia Dr., Los Angeles, CA 90008

- ★ **North Hollywood Senior Center - North Hollywood**

5301 Tujunga Ave., North Hollywood, CA 91601

Los sitios de vacunación móviles cambian cada semana. Por favor visite: <https://Coronavirus.LACity.org/VacunateYa> LA para las últimas novedades.

SITIOS CON AUTO SERVICIO 5/4-5/8 (SE REQUIERE CITA)

HORARIO: Lunes - Sábado (8 am - 3 pm)
Haga una cita en: <https://Coronavirus.LACity.org/ListaVacuna>

ó llamando al 1-833-540-0473.

- ★ **Crenshaw Christian Center**
1261 W. 79th St., Los Angeles, CA 90044

Ofreciendo Moderna

- ★ **Hansen Dam**
11798 Foothill Blvd., Lake View Terrace, CA 91342

Ofreciendo Moderna

- ★ **Dodger Stadium**
Golden State Gate (via Academy Rd.), Los Angeles, CA 90012
Ofrece Johnson & Johnson y segundas dosis de Moderna

Más ubicaciones e información

Para encontrar cientos de otras ubicaciones en el condado de Los Ángeles, puede visitar: <https://myturn.ca.gov>

Para obtener más información sobre la vacuna, puede visitar: <http://VaccinateLACounty.com>

La vacuna COVID es segura y efectiva en reducir la posibilidad de muerte y enfermedad grave por COVID-19. Las vacunas son gratuitas, no se necesita seguro médico y están disponibles para todos los residentes del condado de Los Ángeles, sin importar su estatus migratorio.

Si tiene síntomas de COVID-19, puede inscribirse para una prueba de COVID gratuita aquí: <https://Coronavirus.LACity.org/Testing>

No es elegible para una vacuna si tiene síntomas COVID-19. Consulte a su proveedor de atención médica si tiene más preguntas.

P.D. Mientras la crisis del COVID-19 continúa, también continúa la amplia respuesta de la ciudad. Para saber más sobre cómo estamos protegiendo a Angelinos — con pruebas, ayuda económica y otras medidas — visite nuestro sitio web: (<https://corona-virus.la>).

Cortesía: Los Angeles Mayor's Office. ■



ORIGINAL LA ADELITA

RESTAURANTE, PANADERÍA, TORTILLERÍA

COMIDA CENTROAMERICANA Y MEXICANA

- Baho Nicaragüense
- Nacatamales
- Carbe Asada
- Vigorón con Ensalada
- Carnitas y Chicharrones "Estilo Granada"
- Fritanga
- Mondongo
- Filetes
- Tajadas con Queso

Siempre Imitado
Nunca Copiado



Established 1980



Tel. (213) 487-0176
1287 S. Union Ave.
LOS ANGELES, C.A. 90015

Aquí por tiempo limitado

DON GAITÁN

Fine Photography & Video



dongaitan@hotmail.com

Donald Gaitan

305 200 7435
NOW in Miami & Beaches

PSC

Professional Services Center

Ramón Chavarría
Office Manager

Office: (714) 550-7633
Fax: (714) 550-7635
Email: pscter@gmail.com

210 W. First St., Suite 209
Santa Ana, CA 92701



Nicas

EN EL EXTERIOR NEWS

EL PERIÓDICO DEL ACONTECER NICA EN EL MUNDO

CALIFORNIA

382 N. Lemon Ave., #236
Walnut, CA 91789 EE.UU.
Tel. +1 (800) 378-5717 ext. 711
FAX: +1 (626) 737-3521
info@NicasEnElExteriorNews.com

FLORIDA

16274 SW 76th St
Miami, FL 33193 EE.UU.
Tel. +1 (305) 967-3948
Miami@NicasEnElExteriorNews.com

COLABORADORES A NIVEL MUNDIAL

Director / Presidente Tito Lagos-Bassett Director@NicasEnElExteriorNews.com	Nicaragua María José Zamora MJZamora@NicasEnElExteriorNews.com
Editor General / Vicepresidente Allan Ortegáray EditorGeneral@NicasEnElExteriorNews.com	Costa Rica Mauricio Ortega MauricioOrtega@NicasEnElExteriorNews.com
Gerente General Manuel Ortegáray GerenteGeneral@NicasEnElExteriorNews.com	Honduras Chale Porta ChalePorta@NicasEnElExteriorNews.com
Gerente de Ventas Luis E. Lagos Ventas@NicasEnElExteriorNews.com	Miami, Florida Milton Cabrera MiltonCabrera@NicasEnElExteriorNews.com
Gerente de Ventas (Sur de California) María Alejandra Torres MATorres@NicasEnElExteriorNews.com	Los Angeles, California Luis Hernandez LuisHernandez@NicasEnElExteriorNews.com
Editor Cultural Ariel Montoya Cultural@NicasEnElExteriorNews.com	Caracas, Venezuela Alcides Gutiérrez AlcidesGutierrez@NicasEnElExteriorNews.com
Editor Turístico Lucy Valenti Turismo@NicasEnElExteriorNews.com	Santa Fe de Bogota, Colombia Ileana Tijerino IleanaTijerino@NicasEnElExteriorNews.com
Diseño y Diagramación Richard Wilson (Managua, Nicaragua) Diagramacion@NicasEnElExteriorNews.com	Sao Paulo, Brasil Danilo Gutiérrez DaniloGutierrez@NicasEnElExteriorNews.com
Caricaturista Javier Yasir Fajardo Flores Caricaturista@NicasEnElExteriorNews.com	Religión y Fe P. Silvio Fonseca y Cesar Marcus ReligionYFe@NicasEnElExteriorNews.com

NICAS EN EL EXTERIOR NEWS es un periódico/revista publicado mensualmente. Derechos Reservados. Toda reproducción es ilícita sin permiso escrito del editor. Prohibida la reproducción total o parcial de los artes hechos en NICAS EN EL EXTERIOR NEWS.

EN INTERNET.
El periódico estará expuesto en el INTERNET y será enviada cada edición a nuestra base de datos de más de 90,000 e-mails de Nicas alrededor del mundo. La página asimismo, incluirá los anuncios de nuestros patrocinadores. Ver: www.NicasEnElExteriorNews.com

POLIZA DE ERRORES.
Nicas En El Exterior News no dará crédito por errores que no afecten materialmente el valor del anuncio. Nicas En El Exterior News será responsable sólo por la primera publicación de su anuncio. Los errores deben ser reportados inmediatamente a la fecha de publicación al (800) 378-5717 ext. 719.

El periódico Nicas En El Exterior News no se hace responsable de los artículos o servicios que lo anunciantes ofrecen, asimismo nos reservamos el derecho de rechazar cualquier publicidad o escrito enviado a esta redacción. Los reportajes son completamente responsabilidad de quien los escribe. No se devuelven originales ni fotografías a colaboradores aunque estos no se publiquen.

Directorio de Anunciantes - Mayo 2021

Publicidad@NicasNews.com Tel: (626) 806-2938

ALIMENTOS / BEBIDAS

El Camachos Restaurant.....	9
El Gallito Market.....	2
Ikonics Modern Nicaraguan	
Cuisine.....	3
Las Segovias Restaurant.....	19
Media Noche Restaurant.....	12
Original La Adelita Restaurante...5	
Portobanco's Restaurant.....	20
Sabor Nicaragüense	
Restaurant.....	2
Villa Cariño.....	15

BANCA Y FINANZAS

Banco y Remesas Lafise.....	2
Banpro - Grupo Promerica.....	9

BIENES RAICES EE.UU.

OSCAR & GUADALUPE BARKER	
Bluefields Realty.....	15

CLÍNICAS

California Liver Research Institute	
Dr. Edward A. Mena M.D.....	7
La Raza Medical Clinic	
Dr. Raúl Bendaña.....	7
Pasadena Liver Center	
Dr. Edward A. Mena M.D.....	7
Baldwin Park Medical Group	
Dr. Marvin Urbina & Dr. Herman Carrillo.....	7

ENTRETENIMIENTO / EVENTOS

(www.NicasNews.com/events)
Mariachi Latino de José Cervantes.....15

INCOME TAX - DIRECTORIO TAX

DIRECT. DE PREPARADORES DE IMPUESTOS.....	11
C. Castro & Associates.....	11,19
Centro de Avance Hispano.....	11
Centro Hispano.....	11,19
Figueroa Insurance	
Service.....	11,15
Guerrero Service Center Corp..	11
OB Services.....	11
Professional Services.....	11,15
Professional Services	
Center.....	9,11
Rojas Multiservices.....	11
Romero Professional	
Services.....	11,15
Tropical Tours - Income Tax & Service.....	11

INTERNET

EnviosDeEmail.com.....	15
DominiosPropios.com A Division of Web Enterprises, Inc.	
Registro de Dominios, Hosting, Emails.....	15
www.NicasNews.com	15

LITERATURA

www.RubenDario.org	15
Temas De Mi Peregrinar.....	15

MISCELÁNEA

Funeraria Groman.....	15
-----------------------	----

ORGANIZACIONES

Amigos De Nicaragua, Azul y Blanco.....	15
Cámara De Comercio Nicaragüense-Americana de California.....	15
C&N Dreams Foundation.....	15
San Gabriel Valley Hispanic Chamber of Commerce.....	11

SERVICIOS LEGALES

www.Inmigracion.org	11
--	----

SERVICIOS PROFESIONALES

Alfredo Photo Studio	
José Luis Espinoza.....	15
Lewis Photographer / Creative.....	15
MGPriting.....	15
Team Gaitán - Nicaragua.....	5

TURISMO

www.IslaDeOmetepe.com	15
--	----

Tel: (626) 806-2938
Publicidad@NicasNews.com

EDITORIAL



LO QUE BUSCAMOS NOS ESTA BUSCANDO

Tito Lagos-Bassett
Director@NicasEnElExteriorNews.com

En otras palabras, somos los creadores de lo que queremos que nos suceda.

Siempre he creído que somos el producto de lo que pensamos todos los días de nosotros mismos. Con ese concepto he podido entender porque es bueno que tengamos control de nuestros pensamientos, incluso los más insignificantes, porque todo lo que pensamos llega a nuestra mente subconsciente y ahí permanece hasta que llega su momento de actuar.

Con esto sé perfectamente que no estoy descubriendo nada nuevo, ya existen suficientes materiales de destacados profesionales en el tema que lo han demostrado una y otra vez.

¿Pero en esta ocasión quiero que me acompañen a hacer un sencillo ejercicio, se han fijado por ejemplo lo fácil que es identificar a los individuos con solo conocer las personas a las que frecuenta? Se dice que uno es el resultado promedio de los cinco personajes que más influyen en nosotros, y que no necesariamente son nuestros familiares o mejores amigos, aunque sí nuestro entorno, incluso en el trabajo o nuestra profesión tienen una gran influencia. Pero más bien me quiero referir a lo que le damos de comer a nuestra mente, qué leemos, qué conversamos, qué programas o videos consumimos.

¿Nos estamos nutriendo de mensajes positivos y motivantes para enfrentar el diario vivir, o por el contrario nos enfocamos en la trágica existencia del mundo actual?

Le recuerdo amigo lector que la única libertad que tenemos en el mundo es la libertad de elegir como queremos vivir.

Cuando elegimos tomar decisiones con coraje el universo entero se encarga de conspirar para que nuestros sueños se cumplan. Y no tengamos miedo de fracasar en el intento, porque nunca se pierde, aunque por el momento no se logre lo deseado, ya que al menos lograremos adquirir la experiencia de saber como es que no debemos hacer las cosas.

Créanme, cuando tratamos de ser mejor de lo que somos, todo nuestro alrededor cambia para bien.

No nos detengamos y nos acobardemos de tomar decisiones con desprendimiento y hasta con locura, ya verán como al tener contacto con lo desconocido nos da la oportunidad de experimentar cosas extraordinarias.

Salgamos de nuestra zona de confort.

Atrévamonos a desafiar el cambio, sin importar la edad o la preparación que ahora tengamos porque precisamente eso es lo que hará que aprendamos cosas nuevas para enfrentar lo que está por venir.

Cuando queramos que algo cambie concentrémonos en cambiarnos a nosotros mismos y si no lo logramos en la primera intentemos una vez más, y otra, y otra. Y no tengamos miedo si nos equivocamos, embistamos una vez más. Solo dos cosas pasarán: o nos rendimos de seguir intentando o logramos lo que buscamos.

El mundo está en manos de aquellos que tienen el coraje de soñar y de correr el riesgo de vivir sus sueños, este es el momento de luchar, de intentar, de provocar, de desafiar.

¡No te detengas sigue adelante porque lo mejor está por venir, ya lo verás!

Y demos gracias al Creador por la oportunidad de hacer lo que estamos haciendo, y por los resultados que estamos obteniendo.

Dios bendiga a Nicaragua, a los Nicas En El Exterior y a todos los pueblos del mundo.

-Tito

"Algunas veces no es fácil hacer lo correcto, por eso es importante fortalecer la conciencia."



California Liver Research Institute is a non-profit research organization that is focused on the advancement of treatment and curing of all forms of liver disease.



FATTY LIVER

Fatty liver is the most common liver disease. An Estimated 30 Million Americans have fatty liver disease.

(It is related to metabolic disease, which means diabetes, family history of diabetes, a high triglyceride count, hypertension and obesity.)

FIBROSCAN®

FibroScan® is painless, quick, and easy. It is also one of the best ways to determine the health of your liver. The FibroScan® examination is covered by most insurance plans.

301 S. Fair Oaks Ave, Suite 409
Pasadena, CA 91105

Phone: (626) 795-5769 | www.CaLiverResearch.org



Hepatólogo y Director Médico del Pasadena Liver Center (Especialista en Tratamiento e Investigación de Enfermedades del Hígado)

Afiliaciones

Huntington Memorial Hospital
White Memorial Medical Center

Educación

- Beca, Hepatología, University of Southern California Liver Unit, Rancho Los Amigos Medical Center
- Residencia, Medicina Interna, White Memorial Medical Center,
- Jefe de Residentes, White Memorial Medical Center Medical
- Grado, University of Southern California Keck School of Medicine
- Programa Post Baccalaureate, University of California, San Diego
- Licenciatura en Ciencias, Bioquímica, University of California, Los Angeles.

El Dr. Mena es un Hepatólogo activo por los últimos 15 años. Su devoción en las enfermedades del hígado incluyen: Enzimas anormales del hígado, Hepatitis B and C, Hígado graso, Cirrosis y Cáncer del hígado. La creciente epidemia en la comunidad latina viene siendo el hígado graso. Esto es el resultado al aumento de peso, diabetes, colesterol y la presión alta.

La enfermedad del hígado graso, será la causa primera de la cirrosis en el futuro. En nuestra clínica, nosotros tenemos la capacidad de poner en escena la enfermedad hepática propia sin la necesidad de realizar una biopsia del hígado. Esta tecnología es utilizada con un aparato conocido como "Fibroscan". Este no es invasivo y altamente preciso.

El Dr. Mena habla el Inglés y Español, y orgullosamente se considera Nicaragüense Americano.

301 South Fair Oaks, Ste 405

Pasadena, CA 91105 • Office: 626-440-7325

Dr. Marvin Urbina & Dr. Herman Carrillo

MEDICINA FAMILIAR

El Mejor Cuidado Médico para la Familia



- Pediatría
- Ginecología
- Cardiología
- Gastrología
- Neurología
- Cirugía
- Accidentes de Auto
- Ortopedia
- Rehabilitación
- Especialistas en Nariz, Oídos y Garganta
- Enfermedades de la Tercera Edad

TRATAMIENTO LÁSER DE LA PIEL:

Cicatrices, Tatuajes, Lunares, Verrugas, Venas Varicosas y Remoción de Cabello

Servicios de Laboratorio: Rayos X - Ultrasonido - Pruebas de Embarazo Pruebas de Cáncer (Hombres y Mujeres) - Colesterol - Anemia - Diabetes

Se aceptan la mayoría de Seguros Médicos (Medical, Medicare, PPO) | Horario: Lunes a Sábado: 9 a.m. - 6 p.m. NO CITA NECESARIA

BALDWIN PARK MEDICAL GROUP
Baldwin Park / El Monte
14342 Ramona Blvd, Baldwin Park, CA 91706
(626) 338-4088

CLÍNICA MÉDICA DEL SOL
1431 N. Hacienda Blvd
La Puente, CA 91744
(626) 918-3828



RAUL J. BENDAÑA M.D.
Medicina Familiar y Urología

IMPOTENCIA • FERTILIDAD

La vida sexual fue prohibida, ahora es exigida

- Problemas con la Próstata, Riñón, Vejiga, Uretra, Testículos y Pene
- Infección o Incontinencia Urinaria
- Eyaculación Precoz
- Disfunción Sexual
- Bombita Milagrosa (como último recurso)
- Vasectomía
- Circuncisión

Aqui no hay milagros, pero si RESULTADOS
Cada caso es diferente, con diferente tratamiento
Se les da una segunda opinión si usted no ha tenido previos resultados en otros lados

1619 1/2 West Pico Blvd. • Los Angeles, CA 90015

Martes a Sábado / 8:00 a.m. a 5:00 p.m.

(213) 487-0615

Asistencia para gastos fúnebres por COVID-19

La **pandemia de COVID-19** ha causado tanto desconsuelo para tantas familias. En **FEMA**, nuestra misión es ayudar a las personas antes, durante y después de los desastres. Permanecemos comprometidos en brindar algún alivio en la presión y carga económica que este terrible virus ha causado.

Conforme a la **Ley de Asignaciones Complementarias de Respuesta y Ayuda por Coronavirus de 2021** y la **Ley del Plan de Rescate Estadounidense de 2021**, FEMA proporcionará asistencia económica para los gastos fúnebres relacionados con COVID-19 incurridos después del 20 de enero de 2020.

Como solicitar

Línea telefónica de asistencia para gastos fúnebres por COVID-19

Período para solicitar a partir del 12 de abril de 2021
844-684-6333 | TTY: 800-462-7585

Horario:

lunes a viernes

9 a.m. a 9 p.m. hora del este

Comuníquese con esta línea gratuita para llenar su solicitud de Asistencia para gastos fúnebres por COVID-19 con la ayuda de representantes de FEMA. Los servicios están disponibles en otros idiomas.

FEMA TO COVER COVID19 FUNERAL COSTS
STARTING APRIL 2021, PER FEMA



Up to \$7,000
per family

Obtenga respuestas a preguntas frecuentes sobre el proceso de solicitud en la página de Preguntas frecuentes sobre la Asistencia por gastos fúnebres.
<https://www.fema.gov/es/disasters/coronavirus/economic/funeral-assistance/faq>

FEMA COVID-19 Funeral Assistance

Applications begin on April 12, 2021

To apply call:
844-684-6333 |
TTY: 800-462-7585

For more information, visit
www.fema.gov



Si usted usa servicio de retransmisión, como un teléfono con capacidad de videollamadas, InnoCaption o CapTel, favor de proporcionar el número específico asignado para ese servicio. Es importante que FEMA pueda comunicarse con usted y usted debe tener conocimiento de que las llamadas de FEMA pueden generarse de un número no identificado.

Alerta de fraude:

Se han recibido informes de estafadores comunicándose con las personas para ofrecerles ayuda para solicitar asistencia para gastos fúnebres. **FEMA no ha enviado ningún tipo de notificación y nunca contactamos a las personas antes de que soliciten asistencia.**

¿Quién es elegible?

Debe cumplir con lo siguiente para ser elegible para la asistencia por gastos fúnebres:

- La muerte debe haber ocurrido en los Estados Unidos, incluyendo los territorios estadounidenses y el Distrito de Columbia.
- El certificado de defunción debe indicar que la

muerte se atribuyó a COVID-19.

- El solicitante debe ser un ciudadano estadounidense, nacional no ciudadano o extranjero cualificado que incurrió en gastos fúnebres después del 20 de enero de 2020.
- No existe un requisito que estipule que la persona fallecida deba haber sido un ciudadano estadounidense, nacional no ciudadano o extranjero cualificado.

Si usted tuvo gastos fúnebres por COVID-19, le recomendamos guardar y recopilar la documentación. Los tipos de información deben incluir:

- **Un certificado oficial de defunción** que atribuya la muerte directa o indirectamente a COVID-19 y demuestre que la muerte ocurrió en los Estados Unidos, incluyendo los territorios estadounidenses y el Distrito de Columbia.
- **Documentos de gastos fúnebres** (recibos, contrato de la funeraria, etc.) que incluyan el nombre del solicitante, el nombre de la persona fallecida, el monto de los gastos fúnebres y las fechas en que se incurrieron los gastos fúnebres.
- **Evidencia de fondos recibidos de otras fuentes** para usarse específicamente en gastos fúnebres. No podemos duplicar beneficios recibidos del seguro de sepelio o funeral, o la asistencia económica recibida de agencias voluntarias, agencias gubernamentales u otras fuentes.

Cómo se reciben los fondos

Si usted es elegible para la asistencia de gastos fúnebres, recibirá un cheque por correo postal, o fondos mediante depósito directo, dependiendo de la opción que elija cuando solicite la asistencia.

Cortesía: FEMA - Federal Emergency Management Agency (Government Organization)

COVID-19 FUNERAL ASSISTANCE HELPLINE



Call the Hotline



Confirm Eligibility



Gather Documents



Receive Financial Assistance

Apply Today by calling:
844-684-6333 | TTY: 800-462-7585
Monday - Friday from 6 a.m. to 6 p.m. PST

DIRECTORIO DE PREPARADORES DE IMPUESTOS DE NUESTRA COMUNIDAD 2021

www.Directorio.tax

INCOME TAXES

C. CASTRO & ASSOCIATES

Camilo Castro
15558 East Amar Road
La Puente, CA 91744
(626) 369-4496
www.CamiloCastro.tax
camcast@aol.com

CENTRO DE AVANCE HISPANO

Marco Tulio Meza
4230 Mission St.
San Francisco, CA 94112
(415) 713-5648
www.AvanceHispano.net
mtmeza2020@gmail.com

CENTRO HISPANO

Róger & Francis Martínez
1053 S. Alvarado St.
Los Angeles, CA 90006
(213) 384-8430
www.CentroHispano.com
info@CentroHispano.com

FIGUEROA INSURANCE SERVICE

Iván Figueroa
5324 Mission Blvd
Riverside, CA 92509
(951) 788-3807
ifigueroa_1999@yahoo.com

GUERRERO SERVICE CENTER CORP.

Armando Guerrero
4029 E. Slauson Ave.
Maywood, CA 90270
(323) 773-8615 | (323) 773-8642
www.GuerreroServiceCenter.com
info@guesece.com

MORA SERVICES

Alexander Mora
12230 Manor Dr., Apt A
Hawthorne, CA 90250
(310) 597-5588
alexmora123@hotmail.com

O.B. SERVICES

Omar A. Barberena
8188 Sierra Ave., Suite C
Fontana, CA 92335
(909) 428-7765
(951) 741-1053
observices@sbcglobal.net

PROFESSIONAL SERVICES

Dra. Gioconda J. Escorcía
1839 Montrose St.
Los Angeles, CA 90026
(213) 484-1983

PROFESSIONAL SERVICE CENTER - RAPID TAX REFUND

Ramón Chavarría
210 W. First St, Ste. 209
Santa Ana, CA 92701
(714) 550-7633
(714) 550-7635 Fax
pscter@gmail.com

ROJAS MULTISERVICES Income Tax Service

Luis A. Rojas
214 S. Euclid Ave.
Ontario, CA 91762
(909) 986-3979
www.Rojas.tax
rojasent1@yahoo.com

ROMERO PROFESSIONAL SERVICES

Lic. María Martha Romero
1266 S. Lake St.
Los Angeles, CA 90006
(213) 263-9874
mamarom@hotmail.com

TROPICAL TOURS Income Tax & Service

Mary Hernández
2667 E. Florence Ave., Suite F1
Huntington Park, CA 90255
(323) 247-7737
ogstravel@hotmail.com

Department of the Treasury
Internal Revenue Service

Remesas
Xpress



Aún más cerca de mamá

Demuéstrale tu cariño enviándole su remesa de forma fácil, rápido y seguro.



2255-9595
www.banprogrupopromerica.com.ni

Banpro
Grupo Promerica



EL CAMACHO'S

Restaurante Nicaragüense

EL PIONERO DE LA COCINA
NICA EN LOS ANGELES

Ahora con Nueva Administración

TODOS LOS DÍAS:

Jugos Naturales, Licuados y Raspados

BAHO: Sábado y Domingo



Atendemos Banquetes para Bodas,
Cumpleaños, Aniversarios o cualquier
celebración

Hacemos Deliveries (3 millas, orden mínima \$20)



2019 W. Venice Blvd., Los Angeles, CA 90006
Tel. (323) 735-6276 • www.ElCamachos.com





San Gabriel Valley

Hispanic Chamber of Commerce



Carlos J. Páez

Presidente/Fundador

La Cámara de Comercio Hispana del Valle de San Gabriel, se pone a la orden de todos los empresarios, negocios y comerciantes que deseen aprender y conocer nuevas formas de hacer negocio en la era actual.

Llámanos y afiliate con nosotros!

**Charlas, Seminarios, Business Mixer,
Networking, Oportunidad de hacer negocio.**

Tel: (626) 383-6076

**1740 Gillette Rd, Suite 202
Pomona, CA 91767**

CPaez@SGVHCCA.org • www.SGVHCCA.org

Estos son los Restaurantes
que siguen operando,
dando servicio a
Nuestra Comunidad

Take Out

COMIDA PARA LLEVAR

ORDENE POR
TELÉFONO
O EN PERSONA



IKONICKS MODERN NICARAGUAN CUISINE

NUEVO RESTAURANTE NICARAGÜENSE

406 South Myrtle Avenue
Monrovia, CA 91016
Tel. (833) 456-6425

EL COCHINITO RESTAURANT

*The most authentic
Cuban restaurant in Los Angeles*
3508 W. Sunset Blvd.
Los Angeles, CA 90026
Tel. (323) 668-0737

EL CAMACHOS

Restaurante Nicaragüense
2019 W Venice Blvd
Los Angeles, CA 90006
Tel. (323) 735-6276

EL GALLITO MARKET

Comida Nicaragüense y Mexicana
12242 E. Valley Blvd.
El Monte, CA 91732
Tel. (626) 442-1190

EL NUEVO MIRADOR RESTAURANTE

*Great service, delicious
food from El Salvador and México*
2705 W. Pico Blvd.
Los Angeles, CA 90006
Tel. (323) 730-8166

HUICHO'S BAKERY, INC.

Restaurante, Panadería, Tortillería
1250 S. Vermont Ave.
Los Angeles, CA 90006
Tel. (213) 385-3957

MEDIA NOCHE CUBAN CUISINE

Mimosa Sunday Brunch
423 N. Vincent Ave.
Covina, CA 91722
Tel. (626) 699-1225

ORIGINAL LA ADELITA

*Comida Centroamericana
y Mexicana*
1287 S. Union Ave.
Los Angeles, CA 90015
Tel. (213) 487-0176

PORTOBANCO'S RESTAURANT

Nicaraguan Latin Cuisine
1225 W. Venice Blvd.
Los Angeles, CA 90006
Tel. (213) 908-5565

RESTAURANTE MANAGUA

Comida Tradicional Nicaragüense
2709 Santa Ana St.
South Gate, CA 90280
Tel. (323) 973-9204

RESTAURANTE NICARAGÜENSE LAS SEGOVIAS

Comida para todo tipo de Evento Social
8014 Seville Ave.
Huntington Park, CA 90255
Tel. (323) 582-0096

SABOR NICARAGÜENSE RESTAURANT

Nicaraguan Food
1927 S. Western Ave.
Los Angeles, CA 90018
Tel. (323) 870-5505

VILLA CARIÑO MEXICAN FOOD & MARISCOS

Comida Mexicana Prehispánica
1066 North Hacienda Blvd.
La Puente, CA 91744
Tel. (626) 918-2978

Sociales de Nicas En El Exterior



Sao Paulo, BRASIL
 Muchas felicidades al Dr. Léster Quintero Huembes por su cumpleaños, esperando en Dios que le siga protegiendo para que pueda continuar brindando sus cuidados a quienes tanto lo necesitan.

En la presente fotografía lo vemos celebrando con sus colegas. Muchas bendiciones doctor!

Los Angeles, CALIFORNIA
 Saludamos a Patricia Cuadra por su reciente cumpleaños, en la presente fotografía aparece celebrando acompañada de sus amigos Iván y Ligia Torres y Amanda Portobanco. Felicidades y que siga la cosecha de años Martha Patricia.



Masaya, NICARAGUA
 Enviamos un especial saludo a nuestra buena amiga Ligia Correa Robleto, al mismo tiempo nos unimos al entusiasmo de sus buenos amigos con quienes disfrutó un momento inolvidable de bailes, canciones y festejos. ¡SALUD!

Los Angeles, CALIFORNIA
 Misa en recuerdo de la mamá de Martha Eugenia López y el hermano de Salvador Sánchez. Mandamos un especial saludos a familiares y amigos que se hicieron presente: Magda Morales, Marha Sotomayor, César Cabrera, Gloria Sotomayor (anfitriona), Francisco & Luzmilla Chavarría, Luis & Cristina Corea, Cristina Farrut, Padre Adolfo Pérez, María Cristina Castellón, Noemí Olivas, Martha Eugenia López,



Miami, FLORIDA
 Un fuerte abrazo a Mons. Silvio José Báez Ortega por su reciente cumpleaños, el cual sin duda fue muy bien celebrado entre tantos hermanos que le siguen y quieren. Saludos y abundancia de bendiciones en salud y felicidad. La Patria lo necesita Monseñor!



La Puente, CALIFORNIA
 Reencuentro de amigos en el Portobanco's Restaurant. Después de más de un año debido a la pandemia finalmente estos cinco amigos se volvieron a encontrar. Un abrazo a Allan Ortegarey, Heberto Portobanco, Miriam Arroyo, Tito Lagos-Bassett y César Cabrera.

NOTA: La inclusión de los eventos sociales de nicaragüenses en el mundo es totalmente GRATIS, solo tiene que escribirnos y mandar la información a: Sociales@NicasNews.com o llamar a: 626.789.8909. Estamos uniendo comunidades, será un placer complacerles.

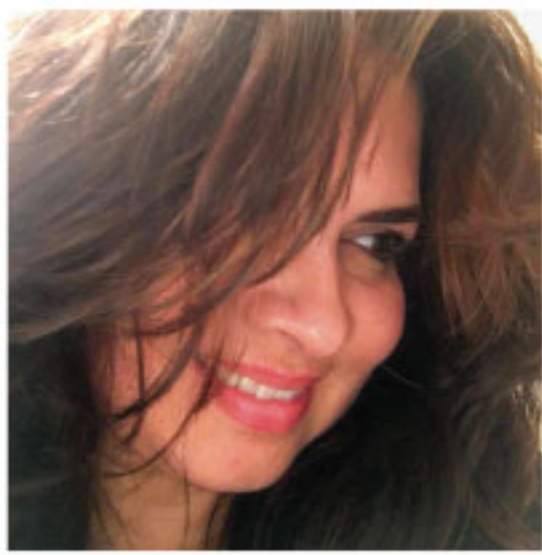


423 N. Vincent Ave.
 Covina, CA 91722

- Mimosa Sunday Brunch
- Catering
- Live Music

(626) 699-1225





Por: **Amelia Castro**
Cosmetóloga y Estética
Skin Care by Amelia

Las mejores recomendaciones para cuidar la piel mixta (parte 1/2)

Es fundamental que limpiemos el rostro con un tónico específico para nuestro tipo de piel, tanto por la mañana como por la noche, y que apliquemos una crema hidratante sin aceites.

Cuidar la piel mixta puede representar todo un desafío. Aunque en la actualidad hay muchos productos con propiedades que se adaptan a sus características, no deja de ser más complicado darle un tratamiento debido a que presenta áreas grasas y áreas secas. Las partes grasas suelen notarse en la zona T (frente, nariz y barbilla), misma donde son visibles imperfecciones como los poros dilatados y puntos negros. La parte seca corresponde a las áreas del contorno del rostro, que tienden a lucir opacas y débiles. ¿Tienes este tipo de piel? ¿Desconoces los cuidados que le debes dar? En esta oportunidad queremos compartir algunos tips y remedios naturales para conservarla en perfectas condiciones.

Consejos para cuidar la piel mixta

Para cuidar la piel mixta no es necesario utilizar un producto para las áreas grasas y otro para las zonas secas. En lugar de esto, hay que aplicar todos los días una serie de cuidados que ayudan a mantener un equilibrio en su pH. Por supuesto, estos se pueden complementar con tratamientos. La limpieza del rostro



a diario es fundamental para todo tipo de piel. Sin embargo, en el caso de la piel mixta son necesarios ciertos cuidados dermatológicos en concreto.

Si tienes la piel mixta, es preciso que te laves la cara unas dos veces al día, es decir, por la mañana y por la noche.

Al hacerlo, usa un jabón neutro (o el que te haya indicado el dermatólogo o el esteticista) y evita todos aquellos de tocador que tengan perfume. En la zona T aplícalo con movimientos circulares para eliminar el exceso de grasa y de forma ligera en otras partes de la cara. Luego, evita retirar el jabón con agua demasiado caliente porque producirá más sebo y reseca la piel, además de perjudicar la barrera natural y acelerando el proceso de envejecimiento. Lo mejor es usar agua fría, templada o tibia.

Utiliza hidratantes adecuados

La hidratación de la piel es esencial, sin importar el tipo. En caso de que tengas la piel mixta, las cremas que

te vayas a aplicar no deben contener aceites. Tampoco elijas fórmulas antisépticas, astringentes o calmantes porque pueden ser contraproducentes.

Busca las cremas para pieles mixtas. Una vez tengas una, extiende un poco sobre la zona de las mejillas y un poco nada más en frente, barbilla y nariz. Se dice que las pieles mixtas tienden a desarrollar flacidez con el paso del tiempo. Para evitarlo, elige cremas que contengan vitamina C para mantenerla tersa y firme.

Es aconsejable que, cada cierto tiempo –según te indique tu o esteticista–, te hagas una exfoliación con productos acordes a tu tipo de piel.

La exfoliación es uno de los tratamientos que ayudan a retirar las células muertas e impurezas que interfieren en el proceso de oxigenación de la piel.

Aunque puedes optar por diversos productos cosméticos para ello, de manera ocasional puedes recurrir a ciertos productos caseros para exfoliarte, como la arcilla, la harina de garbanzos o la de avena.

Recuerda, tu imagen es lo que tú proyectas. ●

Si tienes alguna pregunta escribe a rosameliacastro@aol.com y con mucho gusto te ayudaré a resolver tus dudas.



HABLEMOS DE CÓMO HACER DINERO



¿Quieres un reembolso robusto de parte del IRS?

Por: Lola Dollarz

8 cosas que no sabías que son deducibles de impuestos.

La fecha tope para entregarle las cuentas al Servicio de Impuestos Internos (IRS), es en abril/mayo. Así que si aún no lo has hecho, todavía tienes la oportunidad de aumentar tu reembolso de manera práctica y 100 por ciento legal.

La clave es hacer una lista de todos los gastos hechos durante el año, recurrir a los profesionales y preguntar. A continuación, puedes ver algunos de los gastos que pueden ayudarte a las deducciones.

Regalos caritativos: Sabemos que podemos deducir gastos cuando donamos a las organizaciones de caridad, pero lo que no sabemos es que dar regalos también es deducible. Por ejemplo, si hiciste tamales para regalar o preparaste galletas para recaudar fondos, estos son gastos que puedes reportar. No olvides guardar los recibos.

Nunca se termina de aprender: Si te registraste en la escuela y pagaste por el curso y los libros, reporta la cantidad. Con esto podrías calificar para un crédito tributario de hasta \$2,000 a través del Crédito



Perpetuo por Aprendizaje (Lifetime Learning Credit).

La salud es primera: Los gastos médicos y dentales del contribuyente, su cónyuge y dependientes son deducibles, pero deben superar el 7.5 por ciento del ingreso bruto ajustado del contribuyente. El costo de prevención y alivio de enfermedades dentales es una deducción admisible.

Pérdida capital: Si vendiste un bien a un valor inferior al de mercado, tales como bienes raíces, acciones, bonos e inclusive maquinaria, todo esto es deducible.

El pago de la niñera: Si puedes documentar que tuviste que pagarle a una niñera para que cuidara de tus hijos a la hora que eras voluntario en la iglesia, el equipo de fútbol de niños local, el club de ancianos o cualquier otro servicio de voluntariado, esto califica como deducible.

Intereses hipotecarios: Los intereses de un préstamo unido a la casa del contribuyente como los intereses de una hipoteca, línea de crédito o préstamo con garantía hipotecaria, es generalmente deducible de impuestos.

Malo en las apuestas de casino: Para obtener el beneficio, el monto de las pérdidas no puede superar sus ganancias. Guarde los documentos para apoyar sus pérdidas.

En busca de empleo: El IRS le permite deducir los gastos de viaje en busca de trabajo; considere las millas de su carro, la impresión de hojas de vida, las tasas que paga a una agencia de empleo, y el entrenamiento para obtener el trabajo. ***

***¡Hasta la próxima! ■

EL BURRO MUERTO

Una linda muchacha llamada Lolita se fue al campo, y compró un burro a un viejo campesino por \$500. El viejo acordó entregarle el animal, al día siguiente. Pero al día siguiente, el campesino le dijo:
—Lo siento, Lolita, pero tengo malas noticias: el burro murió.
—Bueno, dijo Lola, entonces devuélvame mi dinero. El vendedor replicó:
—No puedo. Ya me lo gasté.
Lola le dijo:
—Bien, da igual entrégueme el burro.
—¿Y para qué? preguntó el anciano, ¿Qué vas a hacer con él?
—Lo voy a rifar -contestó Lola.
—Estás loca? cómo vas a rifar un burro muerto?
—Y, no le voy a decir a nadie que está

muerto, por supuesto.

Un mes después de este suceso, el campesino se encontró nuevamente a Lola y le preguntó:
—¿Qué pasó con el burro?
Lola respondió:
—Lo rifé, vendí 500 números a \$20 cada uno y gané \$10.000
—¿Y nadie se quejó? Preguntó el viejo.
—Solo el ganador - dijo Lola-, pero a él le devolví sus \$20.

Lola creció y se hizo política, hasta llegar a diputada, luego Senadora, después Ministra, y luego volvió a ser Senadora, y de la misma forma, usó el dinero de todos. Y ese dinero, fue a sus bolsillos!!! y todos sabemos de qué



forma...!! Una mujer que durante su vida no trabajó nunca, ni hizo nada productivo, y ahora es muy rica... porque encontró muchos "burros muertos" en su camino, y los fue rifando a mucha gente ingenua. Pero lo mejor de esta historia es que, sigue encontrando burros muertos para seguir de Senadora.

Reflexión:

Usted, no puede dejar que le sigan vendiendo burros muertos!
Esté alerta, abra sus ojos y mejor aún su mente, su criterio y mucho sentido común. Piense en sus hijos y su familia.
Uds. pueden ayudar a que paren de vendernos burros muertos compartiendo esta historia.

Dijo George Orwell:

*"Un pueblo que elige corruptos, inservibles, cínicos y traidores, no es víctima, ES CÓMPLICE".
Cualquier parecido con algún país en Latinoamérica, ¡¡¡NO es pura coincidencia!!!

Cortesía: Mvgar Cia

www.Facebook.com/groups/NicasEnUSA

Almagro: Magistrados y reforma electoral "dan ventaja absoluta" al FSLN

Secretario general de la OEA expresa que cambios en el CSE "van en contra de los principios y las recomendaciones" de la comunidad internacional.

El secretario general de la **Organización de Estados Americanos (OEA)**, **Luis Almagro**, expresó por medio de un extenso comunicado, su "extrema preocupación" por la elección de unos magistrados orteguistas en el **Consejo Supremo Electoral (CSE)** y la aprobación de una reforma electoral, por parte de los diputados del Frente Sandinista y sus aliados políticos en la Asamblea Nacional. Ambas acciones, según el diplomático uruguayo, "claramente dan una ventaja absoluta al partido oficial" en las elecciones de noviembre próximo.

"La Secretaría General de la Organización de los Estados Americanos observa con extrema preocupación la elección de los altos magistrados que compondrán el Consejo Supremo Electoral y la aprobación de reformas electorales que van en contra de los principios y las recomendaciones realizadas por la comunidad internacional, incluida la Misión de Observación Electoral de la OEA en 2017, y resoluciones del Consejo Permanente y de la Asamblea General de la organización", reza el comunicado divulgado por la Secretaría General de la OEA.

"La elección de magistrados y la aprobación de estas reformas diseñadas por la Comisión Especial de Asuntos Electorales de la Asamblea Nacional de Nicaragua, claramente dan ventaja absoluta al partido oficial en el control de la administración y justicia electoral, eliminando las garantías necesarias y la credibilidad institucional mínima para el desarrollo de un proceso electoral libre y justo en noviembre de 2021", agrega el documento.

El comunicado hace mención que la resolución de la Asamblea General de la OEA, aprobada el 21 de octubre de 2020, denominada como "restablecimiento de las

instituciones democráticas y el respeto de los derechos humanos en Nicaragua mediante elecciones libres y justas", la cual estableció que el Gobierno de Nicaragua y la oposición debían adoptar medidas de reforma electoral "significativas y coherentes con las normas internacionales aplicables, a fin de promover elecciones libres y justas". Entre estas medidas, la resolución consideró como esencial "la modernización y reestructuración del Consejo Supremo Electoral para garantizar que funcione de forma totalmente independiente, transparente y responsable".

Orteguismo juramenta a nuevos magistrados CSE

La Asamblea Nacional, controlada por una mayoría absoluta por diputados del Frente Sandinista luego del fraude electoral de 2016, juramentó a los siete magistrados propietarios y tres suplentes del Consejo Supremo Electoral (CSE). Con la publicación en la Gaceta, Diario Oficial del Estado, de la contrarreforma electoral y la juramentación de estos magistrados, el orteguismo cierra de esta manera el proceso legislativo referido a los cambios en el poder electoral.

"La elección del nuevo CSE y la reforma aprobada por el poder legislativo, con el apoyo de diputados del partido oficial y otros diputados, erosiona, en lugar de fortalecer, un proceso político pluralista que conduzca al ejercicio efectivo de los derechos civiles y políticos de la población. La elección de nuevos magistrados en el CSE afines al partido oficial consolida la concentración del poder del FSLN en todos los cuatro poderes del Estado – Poder Ejecutivo, Poder Legislativo, Poder Electoral y Poder Judicial. Este arreglo de poder no es conducente a que los nicaragüenses elijan libremente y con condiciones de transparencia a sus gobernantes", añade el comunicado de la Secretaría General de la OEA.

Incumplimientos a los acuerdos

La OEA recuerda en su comunicado los acuerdos firmados e incumplidos por el régimen orteguista, para lograr modernizar y dar credibilidad al poder electoral de



Nicaragua, luego de los constantes fraudes que han permitido al Frente Sandinista atornillarse en el poder.

"El Gobierno (de Nicaragua) firmó en ese marco sendos acuerdos que fueron incumplidos en forma reiterada:

a) los acuerdos surgidos del 'Diálogo constructivo entre el Gobierno de Nicaragua y la Secretaría General de la OEA', realizados entre el 20 de octubre de 2016 y 20 de enero de 2017, firmados en el mes de febrero de 2017;

b) la no puesta en práctica de las recomendaciones de la OEA, que fueron presentadas ante la Asamblea General de la Organización en diciembre de 2017 y en cuya sesión fueron aceptadas y comprometidas a cumplir por la delegación de Nicaragua;

c) el acuerdo alcanzado en la Mesa de Negociación entre el Gobierno de Nicaragua y la Alianza Cívica en marzo-abril de 2019, que rescataba los acuerdos con la Secretaría General de la OEA de 2018", menciona.

También se recuerda en el comunicado que fue el Gobierno de Nicaragua el que solicitó la presencia de la Secretaría General de la OEA, lo que quedó establecido en un documento firmado y hecho público, el 20 de marzo de 2019. Dicho acuerdo contó con la presencia de testigos y garantes de la Nunciatura de la Iglesia Católica de Nicaragua y delegados de la Secretaría General del organismo regional.

"Esta reciente elección y aprobación de reforma electoral pone en evidencia la falta de voluntad del régimen – así como de algunas fuerzas políticas – de tomar acciones en pro de la democracia y de la expansión de derechos políticos y civiles de la población nicaragüense. La Secretaría General de la OEA recuerda que la ausencia de pluralidad de partidos y la inexistencia de separación de poderes violan flagrantemente los principios del **Sistema Interamericano** del cual el país es parte", señala.

Finalmente exhortamos al régimen orteguista y a las fuerzas políticas colaboracionistas que respaldaron la contrarreforma electoral que adopten medidas de reformas electorales coherentes con los principios del ejercicio efectivo de la democracia y acceso a los derechos humanos "establecidos en los instrumentos jurídicos interamericanos de los cuales Nicaragua es signatario".

Sesión en Consejo Permanente

Se conoció que Almagro, remitió una carta a la embajadora **Elisa Ruíz Díaz**, representante de Paraguay y presidente pro tempore del Consejo Permanente de la OEA, solicitando incluir la **"situación de Nicaragua"** en la próxima sesión de esta entidad. Almagro en la misiva igualmente pide se le permita una intervención de su parte, precisamente para referirse al tema de la crisis sociopolítica de Nicaragua. Se espera que la sesión se lleve a cabo posiblemente el miércoles 12 de mayo.

Cortesía: Confidencial

Oscar Barker

DRE #01133705 | Senior Loan Officer | NMLS #1058298



Cell: (626) 290-6569

Hablo Español
E: Oscar_Barker@yahoo.com
F: (626) 228-2190

Purchase and Refinance Loans

Bluefields Real Estate Services, Inc.

324B E Rowland St, Covina, CA 91723
DRE # 2077475 | NMLS #2024335



Prestamos Comprar y Refinanciar Convencional, FHA, VA & VA IRRRL's

Comienza tu Aplicacion en:

BluefieldsRealty.com

Desea un Cotización? - Llena la Forma en el Sitio
Quiere Hablar Directamente con Nosotros?

Envíanos una Invitación Zoom a:
oscar_barker@yahoo.com
ó Llama a Oscar al (626) 332-8668

FIGUEROA INSURANCE SERVICE

Preparador de Taxes Cert. por IRS

IVAN FIGUEROA

Su Agente de Bienes Raíces en RIVERSIDE

(951) 788-3807

ifigueroa_1999@yahoo.com • 5324 Mission Blvd., Riverside, CA 92509

BRE# 01364767



VIDEO RECORDING & PHOTO STUDIO ALFREDO

- Weddings
- Sweet Sixteen
- Baptism
- Birthday
- Special Events
- Digital Photography
- Bodas
- Quinceaños
- Bautizos
- Cumpleaños
- Eventos Sociales
- Fotos de Glamour

JOSE LUIS ESPINOZA

GELULAR: (310) 567-2801 • (310) 885-3667



ROMERO PROFESSIONAL SERVICES

MARIA MARTHA ROMERO

IMMIGRATION CONSULTANT BOND # 5183378

Notary Public, Income Tax, Traducciones
Petitionen, Residencias, Ciudadanía
TPS, Dream Act, ITIN
Poderes, Obtención de Actas, Escrituras
Casos Legales en Nicaragua, Fé de Vida

Oficina (213) 263-9874
Cell. (323) 387-8591

1266 S. Lake St., Los Angeles, CA 90006
Email: mamarom@hotmail.com

MARIACHI Latino.COM

A SU DISPOSICION PARA TODO EVENTO



Jose Cervantes

323.261.7858 213.505.6238 323.868.3181

BELLUS HAIR STUDIO

AZUSA, CALIFORNIA, U.S. 91702

Alvaro Machado

N° 847 S. Lark Ellen Ave.

(626) 633 1514

hairstudiobellus@gmail.com



Professional Services

Dra. Gioconda J. Escorcía

Trámites legales en Nicaragua (Servicios de Urgencia)

- Divorcios • Reconocimiento de hijos • Adopciones • Poderes • Reposiciones
- Rectificaciones de Partidas • Y otras gestiones legales

Todo caso de INMIGRACION

PETICIONES FAMILIARES CIUDADANÍA, etc. FE DE VIDA para Nicaragüenses

INCOME TAX ELECTRONICO - TODO EL AÑO

- Matrimonios (a domicilio) • Divorcios
- Bancarrota • Notary Public • Traducciones
- Tramitamos ITIN
- Directo IRS a su cuenta de banco

1839 Montrose St., Los Angeles, CA 90026

(213) 484-1983



Lewis
Photographer / Creative

213-915-8865
www.lewislakes.com
photography@lewislakes.com

IG: @Lost_inLA



COMIDA MEXICANA PREHISPÁNICA

1066 N. HACIENDA BLVD.
LA PUENTE, CA 91744

TEL. 626.918.2978

¡Con sabor a nuestro hogar, los esperamos todos los días del año!

Dios Bendiga a la siempre Fuerte y Digna Comunidad Nicaragüense

César Valenzuela - Graciela Ruiz

FUNERARIA GROMAN INC.

GROMAN MORTUARIES

Podemos servirles en toda el área de Los Angeles, Orange County, Valle de San Fernando, Ventura y Riverside

Lic. #FD696

80 años más al servicio de la comunidad hispana de manera eficiente y profesional

PARA MÁS INFORMACIÓN:

llame a nuestros consejeros profesionales LAS 24 HORAS a los Teléfonos:

(800) 371-0893 • (800) 699-2203 • (213) 748-2203

Tenemos Precios Económicos
www.GromanMortuary.com

830 West Washington Blvd., Los Angeles, CA 90015

Ley Renacer que amplía causas para sancionar a orteguistas llega al Congreso de Estados Unidos

Los Representantes Sires, Salazar y sus colegas presentan un proyecto de ley bipartidista para promover elecciones democráticas en noviembre en Nicaragua.

Apr 30, 2021 | Press Release

(Washington, DC) - Hoy, el Representante Albio Sires (D-NJ), presidente del Subcomité sobre el Hemisferio Occidental, Seguridad Civil, Migración y Política Económica Internacional y la Representante María Elvira Salazar (R-FL), presentaron la propuesta de **Ley Reforzar la Adherencia de Nicaragua a las Condiciones para la Reforma Electoral de 2021, o Ley RENACER**.

Los Representantes Mark E. Green, MD (R-TN), Miembro de Rango del Subcomité, junto con Debbie Wasserman Schultz (D-FL), Stephanie Murphy (D-FL), Mario Diaz-Balart (R-FL), Darren Soto (D-FL), Juan Vargas (D-CA) y Ted Deutch (D-FL) se unieron como copatrocinadores originales. Esta legislación fue introducida originalmente en el Senado por los Senadores Menéndez (D-NJ), Rubio (R-FL), Kaine (D-VA), Durbin (D-IL), Cardin (D-MD) y Murphy (D-Connecticut).



Rep. Sires: "El Gobierno de los Estados Unidos debe utilizar todas las herramientas disponibles para garantizar elecciones libres, justas y competitivas en Nicaragua. Debemos implementar una estrategia diplomática orientada a resultados, en coordinación con nuestros aliados, que alinee las sanciones con resultados específicos para contrarrestar los esfuerzos del régimen de Ortega de utilizar la represión, la persecución y el miedo para evitar que el pueblo nicaragüense exprese su voluntad en las urnas electorales. Me enorgullece unirme a colegas de ambos lados del pasillo para presentar esta legislación, que se basa en la Ley NICA que redacté con mi buena amiga Ileana Ros-Lehtinen y que se convirtió en ley en 2018. Al igual que con la Ley NICA, este proyecto de ley demuestra al pueblo nicaragüense que nunca dejaremos de luchar por ellos hasta que sus voces sean escuchadas".

Albio Sires @RepSires · 30 abr.

(1/2) Hoy me acompañaron colegas bipartidistas para introducir la Ley RENACER para promover elecciones democráticas en Nicaragua y responsabilizar al régimen de Ortega por sus abusos continuos contra los derechos humanos. Vea nuestra proclamación aquí.

Los Representantes Sires, Salazar y sus colegas pre... (Washington, DC) - Hoy, el Representante Albio Sires (D-NJ), presidente del Subcomité sobre el ...

Albio Sires @RepSires · 30 abr.

(2/2) Gracias a @RepMariaSalazar @RepMarkGreen @RepDWStweets @RepStephMurphy @MarioDB @RepDarrenSoto @RepJuanVargas @RepTedDeutch por trabajar conmigo en este importante proyecto de ley que demuestra que apoyamos al pueblo nicaragüense.



Rep. Salazar: "El régimen brutal de Ortega está hostigando, persiguiendo y reprimiendo al pueblo nicaragüense para evitar una elección presidencial libre y justa en noviembre. Estoy muy orgullosa de unirme a mi colega, el presidente Albio Sires, en la introducción de la Ley RENACER para aumentar la presión sobre el régimen de Ortega y hacerlos responsables de sus atroces acciones. ¡Siempre debemos apoyar a los valientes hombres y mujeres que luchan por la libertad, la democracia y los derechos humanos en Nicaragua!"

Rep. Green: "Como Miembro de Rango del Subcomité del Hemisferio Occidental, es un honor unirme al presidente Sires para copatrocinar este proyecto de ley bipartidista. Estados Unidos apoya al pueblo de Nicaragua y condena los continuos esfuerzos del represivo régimen de Ortega por silenciar sus voces. Debemos asegurarnos de que las prioridades de la política exterior de Estados Unidos reflejen el apoyo a elecciones libres y justas en Nicaragua".

Rep. Wasserman Schultz: "En los tres años desde que comenzaron las protestas masivas contra el régimen brutal de Ortega, el pueblo nicaragüense ha sido continuamente atropellado por indescriptibles actos de violencia sancionados por el estado. A medida que se acercan las elecciones de noviembre, está claro que Ortega y sus aliados no permitirán una contienda justa. Apoyamos a los nicaragüenses y la comunidad internacional en su exigencia de elecciones libres, justas, multipartidistas y observadas internacionalmente en Nicaragua y el retorno a una verdadera democracia".

Rep. Murphy: "Lo que ocurre en Nicaragua tiene un impacto en los Estados Unidos, especialmente para las 160,000 personas en el estado de Florida que nacieron en Nicaragua o son de ascendencia nicaragüense. Me da orgullo ser un cómplice de esta ley bipartidista porque es esencial para los Estados Unidos, actuando de manera coordinada con nuestros socios en América Latina y otras regiones, crear y ejecutar una estrategia para promover las elecciones libres y equitativas en Nicaragua y a hacer responsable a los oficiales nicaragüenses que intentan impedir las aspiraciones democráticas del pueblo nicaragüense."

Rep. Diaz-Balart: "Elogio a mi querido amigo Representante Albio Sires, un héroe en su oposición a la tiranía en todas partes de nuestro hemisferio, por introducir esta legislación tan importante. Esta ley bipartidista sirve para expandir la

solidaridad que ha extendido los Estados Unidos al pueblo nicaragüense a través del NICA Act por autorizar sanciones adicionales contra el régimen de Ortega. Seguimos apoyando al pueblo nicaragüense en su lucha para la libertad, los derechos humanos, y la democracia verdadera."

Rep. Soto: "Ningún gobierno va a silenciar las voces de sus ciudadanos sin ver consecuencias impuestas por los Estados Unidos. El pueblo nicaragüense merece votar sin miedo de la persecución, y vamos a hacer todo lo que podemos para asegurar que puedan ejercer su derecho a expresarse libremente."

Rep. Vargas: "Es un honor unirme al Representante Sires en introducir esta ley, Reforzar la Adherencia de Nicaragua a las Condiciones para la Reforma Electoral de 2021, como un copatrocinador original. El pueblo nicaragüense tiene el derecho a unas elecciones libres y justas. Este proyecto de ley ayudará en asegurar que sus voces sean escuchadas."

Representante Deutch: "La situación de la democracia en Nicaragua se está deteriorando con el uso cada vez mayor por parte del régimen de Ortega de tácticas represivas y la violación de los derechos humanos y las libertades básicas. Esta legislación envía un importante mensaje bipartidista y bicameral que nuestra política busca empoderar al pueblo nicaragüense, apoyar su derecho a una elección libre y justa, y abordar la corrupción y la opresión de Ortega".

La Ley RENACER se basa en el texto de H.R. 1918, la Ley de Derechos Humanos y Anticorrupción en Nicaragua de 2018 al exigir sanciones específicas para lograr avances en las elecciones previstas para noviembre de 2021; coordinar sanciones con Canadá y la Unión Europea; reforzar las excepciones humanitarias y de derechos humanos para los préstamos de instituciones financieras internacionales; y ampliar los mecanismos de supervisión sobre los préstamos de las instituciones financieras internacionales. Este proyecto de ley también requiere informes clasificados sobre la corrupción de la familia Ortega y la injerencia rusa en Nicaragua, e informes no clasificados sobre abusos a los derechos humanos y la persecución del régimen de Ortega a medios independientes en Nicaragua. Por último, el proyecto de ley continúa el apoyo de larga data de Estados Unidos a los medios de comunicación independientes y la libertad de información en Nicaragua.

Cortesía: Congressman Albio Sires - Washington, DC Office (Serving the 8th District of New Jersey)

EnvíosDeEm@il.com

Envíos Masivos de Publicidad por E-mail

ricky.archbold@yahoo.com, amalia...
 blurfx@hotmail.com, ileanna305@yahoo.com, asange...
 Director@NicasEnELExteriorNews.com, ricky.arch...
 rickywil@hotmail.com, betty@hotmail.com, ricky.arch...
 daisygeorgew@yahoo.es, debirachel@hotmail...
 EditorGeneral@NicasEnELExteriorNews.com
 gdlpchow@...



Para más información escribe a:

info@EnviosDeEmail.net ó consúltanos en:

www.EnviosDeEmail.net/consulta ó simplemente llama al: 626.789.8909

© EnviosDeEmail.com - Una División de Mundo Latino Enterprises, Inc. - fundada desde 1996

Y hablando de INTERNET...

¿USTED YA TIENE SU DOMINIO (DOMAIN NAME) PROPIO?

No lo deje para más tarde, hágalo hoy, es fácil, rápido y barato.

Ej: www.NicasNews.com

Para qué sirve un dominio propio?

Tiene un sinnúmero de usos:

Desde un legado familiar donde este la historia del dueño del dominio y sus descendientes, hasta ser dirigido a un blog, o red social (FB), o incluso comercializarlo. Sencillamente sólo escriba el nombre del dominio y de ahí se puede dirigir a cualquier lado.

Ejemplos:

- www.Inmigracion.org
- www.GuadalupeBarker.com
- www.RubenDario.org
- www.TitoLagos.com
- www.OriginalLaAdelita.com

DOMINIOS
 por solo: **\$19.95**
 Anual
 incluye configuración!

COSTO:

- a) EL ESPECIAL del Costo del Dominio (Domain Name) y su configuración \$19.95 anual, y puede solicitarlo a través de Web Enterprises, Inc. (1996) en: www.DominiosPropios.com
- b) EL ESPECIAL del Costo del Dominio (Domain Name), su almacenamiento (Hosting) y cuenta de E-mail \$135.90 anual, y puede solicitarlo a través de Web Enterprises, Inc. (1996) en: www.DominiosPropios.com

O escribiendo a: Ventas@DominiosPropios.com
 ó llamando al Tel: (626) 789-8909



MG PRINTING, INC

QUALITY PRINTING: LOW PRICES

FULL COLOR
 BUSINESS
 CARDS
 STARTING AT
\$19.99!



Our cards are printed in full color on 1 or 2 sides on a thick 16pt cardstock paper and come with a slight aqueous coating gloss. We can print from your print-ready digital file or we can design it for you*. Production time (turnaround) is normally 2-4 business days (this does not include shipping time)

* Design fee not included in price.

Order here & get more info
MG PRINTING, INC.
Tel: (626) 579-2989
www.MGPrinting.com

PRICING & INFORMATION: OFFICE@MGPRINTING.COM

2200 TYLER AVENUE
 SOUTH EL MONTE, CA 91733 U.S.A.





Chocheras del Abuelo

DIOS Y EL GRANJERO

Cuentan que hace años Dios decidió bajar a la Tierra, para percatarse de cómo andaban las cosas, viéndolas y sintiéndolas tan de cerca como los mismos hombres.

Decidió vestirse de blanco y entrevistarse con el hombre más inteligente de una comunidad de granjeros.

Los sabios de aquella región escogida dialogaron a fin de designar a uno de ellos para la gran entrevista, que se llevaría a cabo en la cima de la montaña más cercana.

Se eligió a un granjero viejo al cual le encargaron algunos cuestionamientos para ser planteados al creador. Aquel viejo se armó de valor y se acercó a la luz blanca donde estaba Dios.

Con voz nerviosa empezó a decirle:

-Puede ser que seas Dios y que hayas creado este mundo. Probablemente has hecho todas las cosas bien, pero por lo que yo he aprendido en los campos, tú no sabes nada de agricultura; qué bueno que has bajado a la Tierra a enterarte, porque tienes cosas que aprender y rectificar.

-Con gusto me pongo a tu disposición -afirmó Dios-. Escucharé tus consejos y todo lo que señales me interesará.

-Yo creo -contestó el anciano- que hay muchos errores en eso de los ciclos de la luna, el sol y las estrellas; en lo referente a las tempestades y terremotos, pero para no abrumarte, los sabios de mi pueblo sugieren que nos des el tiempo de un año, y las cosas se hagan a nuestra manera.

Veremos lo que pasa, estamos seguros de que al corregir eso, nadie en el pueblo padecerá pobreza.

-¿Qué es lo que piden? -preguntó el

Altísimo.

-Que en estos doce meses no queremos truenos, ni nubarrones, mucho menos ventarrones, ni plagas para las cosechas, ni demasiado calor.

Queremos que todo sea confortable para la tierra, perfecto para el trigo, los viñedos y las flores.

Dios estuvo de acuerdo con las peticiones y condiciones del granjero.

Se fueron cumpliendo una a una. Todo fue confortable, cómodo, a favor; el sol cálido, la lluvia dulce y mansa, todas las cosas eran lógicas y perfectas, el trigo y las plantas crecían mucho más que en años anteriores.

Al término del plazo, Dios se presentó en los campos del granjero. Este orgullosamente le dijo:

-Mira, Señor, ¡Cómo van de bien las siembras! Observa y toma consejo sobre lo que son buenas cosechas. Esta vez los

frutos de todos sí valdrán la pena, por muchos años tendrán bastante comida aun que no trabajen.

Pero llegó el tiempo de levantar las cosechas, y ante la sorpresa de todos los pobladores de la región, la vaina no tenía trigo, las naranjas estaban insípidas, las rosas carecían de aroma.

-¡Señor! -preguntó el granjero-. ¿Qué pudo haber pasado para que todo sucediera así?

-El error estuvo -contestó Dios- en que eliminaron los elementos naturales que dan la fuerza con la que germina y crece la semilla.

Los ventarrones, los truenos y los relámpagos son indispensables para madurar el alma de las cosechas.

¡Acepta las inconveniencias naturales de la vida ya que todo tiene una razón! ♦

¡EL AMOR PUEDE HACER MILAGROS!

Un hombre trabajando en los muros de su casa, encontró un espacio hueco entre las paredes de madera.

Mientras el hombre echaba abajo los muros de su casa, se dio cuenta de que allá había una lagartija inmóvil, porque un clavo, desde fuera, le había atravesado una de sus patitas y la había hecho permanecer fija en la pared.

El dueño de la casa, viendo esto, sintió piedad y curiosidad, al mismo tiempo. Cuando estudio el clavo, se dio cuenta que había sido clavado hacía diez años, cuando la casa fue construida. Esto lo hizo pensar... ¿Qué habría ocurrido entonces?

Pareciera que la lagartija había sobrevivido en esa posición durante diez años. Es muy extraño que estuviera en un oscuro muro en esa posición durante diez años sin moverse. prácticamente imposible, inimaginable!

Entonces, el hombre se preguntó cómo esta lagartija, con su patita clavada allí desde entonces, habría podido sobrevivir durante diez años sin dar un solo paso. Así que, paro de trabajar y observo a la lagartija durante un rato, preguntándose que podría haber hecho, y como ella habría conseguido alimentarse.

Más tarde, sin saber de dónde venía, aparecía otra lagartija, con alimento en



su boca.

El hombre quedo aturdido y emocionado al mismo tiempo. ¡Otra lagartija la había estado alimentando durante los diez años que había permanecido clavada en la pared...!

Una lagartija fue alimentada por otra, incansablemente, durante diez largos años, sin perder la esperanza en su compañera.

¡Esto era Amor!
¡Tanto amor, un amor tan precioso!
Tanto amor ha tenido esta pequeña criatura...

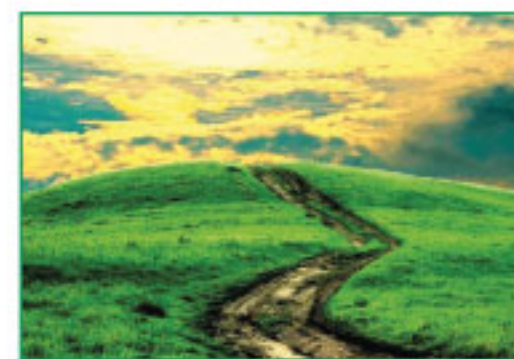
¿Qué no puede lograr el amor?
¡Puede hacer maravillas!
¡Puede hacer milagros!

Si una criatura tan pequeñita como una lagartija puede amar así. Imagínate cómo podríamos nosotros amar si lo intentamos... imagínate lo que podríamos lograr por otros y por nosotros mismos, si amáramos así.

A veces sentimos que lo que hacemos es una gota de agua en el mar, pero el mar sería menos si le faltara esa gota. ♦

SU CAMINO DE AMOR

Si miramos a través de la ventana de la cocina, podemos ver un camino que va desde nuestro portal por la hierba hasta la propiedad adyacente a la nuestra. Esa propiedad le pertenece a mi mamá y ese camino también. Algún tiempo atrás, estuve involucrada en un accidente que resulto casi mortal. Con nueve huesos rotos y otras lesiones, necesitaba de cuidado continuo y mi futura recuperación incluía una posible estadía en un centro de rehabilitación. Mi esposo decidió llevarme a casa, unos pocos días antes que me dieran de alta. El doctor lo aprobó y el equipo que iba a necesitar fue enviado y puesto en una habitación vacía. Wally y mamá aceptaron la responsabilidad de cuidarme durante las



veinticuatro horas del día. Entonces fue cuando comenzó su camino. Se continuó usando cada día. Durante los próximos dos meses y medio, mamá paso por ese sendero bajo el sol, la lluvia, la nieve y lloviznas frías durante la mañana y las horas de la tarde, incluso en ocasiones en medio de la noche.

Yo lo llamo el camino de amor. Las cosas que hizo por mí en ese tiempo son tantas como las estrellas del cielo. Me cuidó como sólo una madre puede hacerlo. Nunca olvidaré el amor, la ternura y la gentileza que me demostró. Dieciocho meses después, el camino permanece, una señal visible del amor de una madre. Y yo me pregunto ahora, ¿cuál es el camino que estoy haciendo para demostrar mi amor? Y me gustaría extender la pregunta para que vos me respondáis: ¿Cuál es el camino que estás haciendo para demostrar tu amor? ♦

Skin Care by Amelia



Servicios Estéticos Profesionales

Micro-Dermabrasión

Es un procedimiento en la capa córnea (última capa de la epidermis) Elimina las células muertas, promueven el crecimiento de nuevas células, incrementa la producción de colágeno y con ello la elasticidad.

- WAX
- FACIALS
- DERMALIGHTS
- OXÍGENO FACIAL
- HAND TREATMENTS
- MICRODERMABRASIÓN

USADA PARA TRATAR:

- Envejecimiento de la piel
- Piel dañada por el sol
- Algunos tipos de cicatrices de acné
- Pigmentación Alterada
- Estrías
- Líneas Delgadas y Arrugas

RESULTADOS:

- Tono de piel mejorada
- Poros de piel más pequeñas
- Menos Erupciones
- Luminosidad Saludable
- Elasticidad Renovada
- Apariencia disimulada de cicatrices

Amelia Castro

Tel (626) 606-5058 • RosameliaCastro@aol.com

C. Castro & Associates



CONTABILIDAD
Para pequeños y Medianos Negocios

INCOME TAX
Todo el Año

Camilo Castro
Email: camcast@aol.com
Se Habla Español

www.CamiloCastro.tax

Más de 40 años de experiencia ayudando a la Comunidad Latina en el mismo local

Tel. (626) 369-4496 • Fax: (888) 251-9605

15556-15558 E. Amar Road
La Puente, CA 91744

HERMANOS HISPANOS

Te ayudamos en tus problemas MIGRATORIOS

Peticiones familiares

- Peticiones de esposos e hijos
- Peticiones de Hermano a Hermano
- Peticiones de Hijos a Padres
- Peticiones para hijastros.
- Peticiones para Fiancés.

Ciudadanías

- Renovaciones de Green Cards.
- Renovaciones de permisos de trabajo.

ACCOUNTING SERVICES

- Bookkeeping
- Corporations, LLC and Partnerships
- Income Taxes
- Electronic Filing
- Payrolls.

OTROS SERVICES

- Adopciones
- Bancarrotas
- Casamientos
- Divorcios

IMMIGRATION CONSULTANT

BOND No 41420373

TU AYUDA REAL
DE HERMANO A HERMANO



CENTRO HISPANO

1053 S Alvarado Street.
Los Angeles, CA 90006 Mapa



Centrohispola@aol.com

213-384-8430

Restaurante Nicaragüense "Las Segovias"

HACEMOS COMIDAS PARA TODO TIPO DE EVENTO SOCIAL

Bajo la Administración de Daysi Rivas y Edwin Ulises Torres

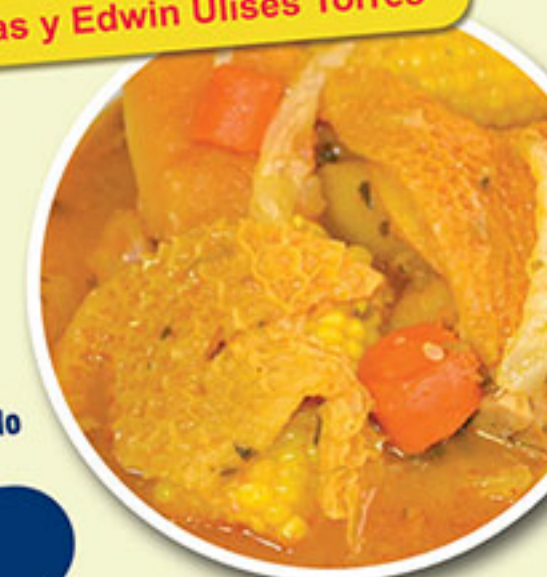
ESPECIALIDAD EN PARRILLADAS NICARAGÜENSES

- Carne Asada, Fritanga Mixta, Chanco con Yuca,
- Bistec Encebollado, Filete Jalapeño,
- Pescado a la Tipitapa, Nacatamales, Baho,
- Sopa de Res, Sopa de Mondongo, Sopa de Gallina,
- Sopa de Punche, Sopa de Mariscos, Sopa de Pescado

Sirviéndoles con atención y esmero como usted se merece y con Sabor Nicaragüense

TENEMOS QUESILLOS Y TISTE AL ESTILO NAGAROTE, ARROZ CON LECHE, PIO V Y SOPA BORRACHA

Lunes a Jueves: 9:00 a.m. - 9:00 p.m.
Viernes a Domingo: 8:00 a.m. - 9:00 p.m.



Tel.: (323) 582-0096
(818) 455-7775
(818) 517-9032 (Daysi Rivas)

8014 Seville Ave.
Huntington Park, CA 90255

E-mail: daysi@lassegoviasnicaraguanrestaurant.com
Facebook: Las Segovias Restaurant



Portobanco's

RESTAURANT



"Nicaraguan Latin Cuisine"

¡Donde Amigos y Familia se reúnen! • Where Friends and Family meet!



Sunday to Thursday:
10:00 a.m. - 9:00 p.m.

Friday to Saturday:
10:00 a.m. - 10:00 p.m.



¡NUEVO!

¡Ahora sirviendo Cervezas y Vinos de su preferencia!

1225 W. Venice Blvd.
Los Angeles, CA 90006

Tel: (213) 908-5565
www.PortobancosRestaurant.com



(On the corner of Venice Blvd. and S. Bonnie Brae St.) - Parking Available